Distr.: General 19 December 2011

Arabic

Original: English



## بيان من رئيس مجلس الأمن

في حلسة مجلس الأمن ٦٦٩٠ المعقودة في ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١، أدلى رئيس مجلس الأمن باسم المجلس بالبيان التالي فيما يتعلق بنظر المجلس في البند المعنون "الحالة في أفغانستان":

"يرحب مجلس الأمن بالمؤتمر الدولي المعني بأفغانستان المعقود تحت عنوان "أفغانستان والمجتمع الدولي: من مرحلة الانتقال إلى عقد التحول" في بون في ٥ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١ ويرحب بنتائج هذا المؤتمر (S/2011/762).

"ويرحب مجلس الأمن أيضا بالإعلان في بون عن أن عملية الانتقال، التي من المقرر أن تنتهي بحلول هاية عام ٢٠١٤، ينبغي أن يتبعها عقد للتحول (٢٠١٥-٢٠٢)، توطد فيه أفغانستان سيادتما من خلال تعزيز دولة مستدامة تؤدي كامل مهامها في خدمة شعبها.

"ويرحب بحلس الأمن كذلك، في ضوء هذه الخلفية، بالتوافق الاستراتيجي بين جمهورية أفغانستان الإسلامية والمجتمع الدولي على شراكة متحددة ودائمة لأغراض عقد التحول هذا، تنطوي على التزامات متبادلة راسخة.

"ويشير مجلس الأمن إلى أن عملية الانتقال تستلزم أن تتولى الحكومة الأفغانية مسؤولية القيادة.

"ويشيد مجلس الأمن بنتائج "مؤتمر اسطنبول المعني بأفغانستان: الأمن والتعاون في قلب آسيا" الذي عقد في ٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١.

"ويؤكد مجلس الأمن الدور الحاسم للأمم المتحدة في أفغانستان، ويعرب عن امتنانه لمساهمة ستافان دي ميستورا المتميزة في عمل بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان، ويتطلع إلى العمل مع يان كوبيش، الممثل الخاص الجديد للأمين العام.

"ويرحب مجلس الأمن باعتزام حكومة اليابان استضافة مؤتمر وزاري في طوكيو في تموز/يوليه ٢٠١٢".



